



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
11 September 2006
Russian
Original: English

Шестьдесят первая сессия
Генеральный комитет

Организация шестьдесят первой очередной сессии Генеральной Ассамблеи, утверждение повестки дня и распределение пунктов

Меморандум Генерального секретаря

Добавление

Меморандум Генерального секретаря от 11 сентября 2006 года (A/BUR/61/1) дополняется следующим:

1. Пункт 3

После подпункта (i) *включить*

j) резолюция 60/286 от 8 сентября 2006 года, озаглавленная «Активизация работы Генеральной Ассамблеи».

2. Пункт 7

После подпункта (f) *включить*

g) резолюция 60/286 от 8 сентября 2006 года, озаглавленная «Активизация работы Генеральной Ассамблеи».

3. Пункт 52, проект повестки дня

Под заголовком I после пункта 156 *включить*

157. Доклад Генерального секретаря о Фонде миростроительства¹.

158. Просьбы о предоставлении статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее [A.2]².

4. Пункт 56

После пункта 156 *включить*

157. Доклад Генерального секретаря о Фонде миростроительства.

¹ См. резолюцию 60/287 от 8 сентября 2006 года.

² См. A/61/232.



158. Просьбы о предоставлении статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее.

5. Пункт 57

Существующий текст *заменить* следующим:

В соответствии с пунктом 2 резолюции 54/195 пункты 151, 153 и 158 должны быть переданы Шестому комитету по разделу I «Организационные, административные и прочие вопросы» (см. пункт 55).

После пункта 57 *включить*

57 бис. В связи с пунктом 31 проекта повестки дня (Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах) Генеральный секретарь хотел бы напомнить о решении 60/502 В от 8 сентября 2006 года, в соответствии с которым Генеральная Ассамблея постановила, что рассмотрение доклада Группы правовых экспертов по этому пункту будет отложено до шестьдесят первой сессии и что доклад будет препровожден Шестому комитету на этой сессии с учетом резолюции 60/263 от 6 июня 2006 года.

6. Пункт 71, распределение пунктов

Шестой комитет

После пункта 5 *включить*

А. Поддержание международного мира и безопасности

31. Всестороннее рассмотрение всего вопроса об операциях по поддержанию мира во всех их аспектах³.

³ См. решение 60/502 В от 8 сентября 2006 года.